



SÉANCE RÉGULIÈRE DU 6 JUIN 2023 À 20H

REGULAR MEETING OF

JUNE 6, 2023 AT 8PM

ORDRE DU JOUR

AGENDA

La séance du conseil se tiendra donc dans la salle du conseil situé au 505-5 rue Frontière à Hemmingford à partir de 20h. Vous pourrez lors de la période de questions apporter vos commentaires ou poser des questions à votre conseil municipal.

The council meeting will be held in the council at 505-5 Frontier Street in Hemmingford starting at 8:00 pm. You will be able to bring your comments or ask questions of your council during the question period.

Ouverture de la séance

Opening of the meeting

1- Adoption de l'ordre du jour

1- Adoption of agenda

2A- Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du 2 mai 2023

2A- Approval of the minutes of the regular meeting of May 2, 2023

2B- Adoption du procès-verbal de la séance extraordinaire du 23 mai 2023

2B- Approval of the minutes of the special meeting of May 23 2023

3 - Délégation

3- Delegation

4A- Dépôt du rapport du maire 2022

4A-Mayor's report 2022

4B- Dépôt du rapport financier 2022

4B-Financial report 2022

4C -Octroi d'un mandat à LLG CPA Inc pour audit

4C- Appointment of LLG CPA Inc. for audit

4D - Fonds réservé aux dépenses d'une élection

4D-Funds reserved for election expenses

5A-Organization Municipale de Sécurité Civile

5A-Municipal Civil Protection Organization

6A- Rapport des travaux publics

6A- Public Works Report

6B -Achat de sel à déglacage/abrasif hiver 2023-2024

6B-Purchase of de-icing salt/abrasive winter 2023-24

7A- Rapport de l'opérateur de l'eau potable

7A- Drinking water operator's report

7B-Rapport de l'opérateur de l'assainissement des eaux usées

7B- Wastewater operator's report

9A-Rapport des permis délivrés

9A- Report on permits issued

10A-Patinage libre-Centre Sportif Régional Louis Cyr

10A-Free skating-Centre Sportif Régional Louis Cyr

11- Correspondance

11- Correspondence

12- Questions diverses

12- Various discussions

13- Présentation des comptes payables

13- Presentation of accounts payable

14- Période de question

14- Question period

15- Clôture de séance

15- Adjournment of the meeting

Donné par : Michael Krohn, Directeur Général et Greff.trés du Village de Hemmingford, en ce 5 juin 2023